

Berichtigung

Autor(en): **Naegeli, Urs**

Objektyp: **Corrections**

Zeitschrift: **Arbido**

Band (Jahr): **20 (2005)**

Heft 1-2

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

sensation auprès des instances officielles, et d'entreprendre les travaux à long terme que nous sommes incapables d'assumer actuellement.

C *Une structure fonctionnelle multiple* rassemblant:

- des *Commissions* (réflexion stratégique),
- des *Délégations* (action fonctionnelle),
- des *Groupes régionaux* et des *Groupes sectoriels* (échange convivial d'expériences et réflexions).

Chacun de ces groupes s'autoorganisant et pouvant proposer des projets qui devraient être budgétisés pour être financés par les instances syndicalo-patronales (et d'éventuels sponsors ou bailleurs de fonds officiels). Les associations actuelles pouvant, si le besoin s'en faisait sentir, subsister comme une de ces structures.

Le tout devant être fédéré fonctionnellement par un portail Internet digne de ce nom. Ce dernier, outre son rôle de point d'accès aux différents acteurs de la profession, devrait être également structuré en trois niveaux:

- l'échange interpersonnel transversal (c'est le rôle déjà largement assuré de swiss-lib)
- l'information associative descendante et ascendante (c'est le futur e-Arbido, encore à construire)
- la réflexion théorique de niveau scientifique (c'est la future Revue Electronique Suisse en Science de l'Information [RESSI], dont l'audience sera d'autant plus grande qu'elle visera au quadrilinguisme)

Comme Dominique Moser, je souhaite que ces réflexions suscitent le plus large débat possible dans ces colonnes et sur swiss-lib. Nous aurons alors bien commenté cette année 2005. ■

contact:

E-mail: jean-daniel.zeller@hcuge.ch

→ Une version allemande de ce texte sera disponible ultérieurement, soit dans le prochain numéro d'Arbido, soit sur le site Internet de BIDA.

Berichtigung

Im Artikel «Formation continue dans le domaine I+D: état des lieux» (*Arbido* 12/2004, Seiten 13–15) und dessen Übersetzung auf www.bida.ch wird das Nachdiplomstudium in Information und Dokumentation (NDS I+D) der HTW Chur falsch dargestellt.

Das NDS I+D entspricht genau den diesbezüglichen Weisungen des Bundesamts für Bildung und Technologie (BBT). Diese Weisungen können auch auf der Webseite des BBT eingesehen werden. Demnach umfasst auch unser NDS I+D 600 Lektionen und eine Diplomarbeit, und nicht 800 Lektionen, wie geschrieben. Übrigens ist auch die Bezeichnung «Nachdiplomstudium» vom BBT geschützt und sie darf nicht ohne Bewilligung vergeben werden.

Offenbar gibt es auch eine weitere Begriffsverwirrung: So umfasst 1 ECTS-Kreditpunkt 30 Arbeitsstunden, und nicht etwa 30 Lektionen! Ein Teil dieser Arbeitsstunden, normalerweise zwischen 40% und 50%, wird in so genannter Kontaktzeit absolviert, d.h. in 12 bis 15 Lektionen. Der Rest gilt der Vor- und Nachbereitung, Hausarbeiten und Fachlektüre.

Aus all diesen Missverständnissen erfolgen natürlich auch falsche Vergleiche mit andern Angeboten (z.B. zwischen Chur und Genf).

Dieses alles hätte übrigens auf www.fh-htwchur.ch/nds oder www.iudchur.net nachgelesen werden können. ■

Urs Naegeli

Leiter Nachdiplomstudium Information und Dokumentation

Dozent für Informationswirtschaft

HTW Chur

Ringstrasse

7004 Chur

Anzeige

TRIALOG

Dokumentations- und Organisationsberatung

In der Unternehmensberatung die Spezialisten für
Dokumentation, Bibliothek, Archiv/Schriftgutverwaltung

**Neue Ideen
für neue
Herausforderungen.**

Wir helfen dabei.

Trialog AG, Holbeinstr. 34, 8008 Zürich

Tel. 01 261 33 44, Fax 01 261 33 77

E-Mail: trialog@trialog.ch - Homepage: <http://www.trialog.ch>

Hotline
Arbido
für Insertionsaufträge
Tel.: 031 300 63 89
Fax: 031 300 63 90
E-Mail: insetrate@staempfli.com